

JAVNI ZAVOD GO! 2025 - EVROPSKA PRESTOLNICA KULTURE, NOVA GORICA

Trg Edvarda Kardelja 1, 5000 Nova Gorica, Slovenija, davčna številka: 26854872, matična št.: 9020047000, ki ga zastopa direktor Gorazd Božič

(v nadaljevanju: Zavod GO! 2025)

in

EVROPSKO ZDRUŽENJE ZA TERITORIALNO SODELOVANJE »OBMOČJE OBČIN: COMUNE DI GORIZIA (I), MESTNA OBČINA NOVA GORICA (SLO) IN OBČINA ŠEMPETER-VRTOJBA (SLO)« / »TERRITORIO DEI COMUNI: COMUNE DI GORIZIA (I), MESTNA OBČINA NOVA GORICA (SLO) IN OBČINA ŠEMPETER-VRTOJBA (SLO)«

Ulica Cadorna 36, Gorica, Italija, davčna številka 91036160314, ki ga zastopa direktorica Romina Kocina

(v nadaljevanju: EZTS GO)

sklepata naslednji

POGODBO

O IZVAJANJU AKTIVNOSTI NA PROJEKTU EVROPSKA PRESTOLNICA KULTURE 2025, NOVA GORICA

1. člen

Stranki uvodoma ugotavljata, da:

- so Evropsko združenje za teritorialno sodelovanje »Območje občin: Comune di Gorizia (I), Mestna občina Nova Gorica (SLO) in Občina Šempeter-Vrtojba (SLO)« / »Territorio dei comuni: Comune di Gorizia (I), Mestna občina Nova Gorica (SLO) in Občina Šempeter-Vrtojba (SLO)« (v nadaljevanju: EZTS GO) ustanovile Občina Gorica (I), Mestna občina Nova Gorica (v nadaljevanju: MONG) (Slo) in Občina Šempeter-Vrtojba (Slo) v skladu z Uredbo (ES) št. 1082/2006 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 5. julija 2006, ter v skladu z zakonom Italijanske republike št. 88 z dne 7. julija 2009 in Uredbo Republike Slovenije o ustanavljanju evropskega združenja za teritorialno sodelovanje, stran 2920 (Uradni list Republike Slovenije št. 31/2008 z dne 28. marca 2008). Vpisan je v Register EZTS, ki ga vodi predsedstvo Sveta ministrov pri Vladi Italijanske republike – Oddelek za deželne zadeve, in sicer gre za vpis št. 3 z dne 15. septembra in spremembo z dne 17. februarja 2014;
- v skladu s 4. členom statuta EZTS GO zanj velja italijanska zakonodaja, ki ureja osebe javnega prava;
- je v skladu s 3. členom statuta EZTS GO njegova glavna naloga implementacija programov za teritorialno povezovanje in izvajanje projektov, ki jih sofinancira Evropska unija in drugi finančni mehanizmi;
- zadnji odstavek čl. 2 »Poslanstvo in naloge« Konvencije za ustanovitev EZTS GO določa, da EZTS podpira širjenje kulture kot nepogrešljivega orodja za medsebojno poznavanje in spoštovanje;
- sta MONG in Občina Gorica dne 25. maja 2019, v duhu enakopravnega partnerstva, sklenili »Dogovor o sodelovanju pri kandidaturi za naziv Evropska prestolnica kulture 2025« (v nadaljevanju: EPK 2025), z namenom, da se združita v skupnem prizadevanju za kulturni, ekonomski in socialni razvoj. Povezuje ju želja, da bi bili obe občini odprti, ustvarjalni in konkurenčni skupnosti, ki ponujata visoko kakovost življenja ter priložnosti za napredovanje in uspeh svojim občanom in potencialnim novim prebivalcem, tudi s krepitvijo skupnih naložb za razvoj Evropskega združenja za teritorialno sodelovanje EZTS GO, ki je bilo ustanovljeno s tem namenom;

- je po opravljenem izbirnem postopku v zadnjih mesecih leta 2020, žirija mednarodnih strokovnjakov dne 18. decembra 2020 izbrala mesto Nova Gorica, v partnerstvu z Gorico, za slovenskega nosilca naziva EPK 2025;

- je bil EZTS GO opredeljen kot izvajalski organ za Evropsko prestolnico kulture 2025 v prijavnici knjigi (t.i. Bid book) z naslovom »GO! Borderless«, torej za razpisni dokumentaciji mesta Nova Gorica na javnem razpisu Ministrstva za kulturo Republike Slovenije za podelitev naziva EPK 2025. Zato ima prijavnica knjiga »GO! Borderless« status uradnega dogovora z Evropsko komisijo za izvedbo EPK 2025. Po pogovorih z Ministrstvom za kulturo Republike Slovenije je bilo v letu 2021 potrebno spremeniti izvedbeno strukturo projekta, saj se je ministrstvo odločilo, da bo nosilka EPK 2025 MONG tudi edina prejemnica sredstev proračunskih sredstev Republike Slovenije s strani Ministrstva za kulturo in da bo za izvedbo programov v okviru projekta EPK 2025 potrebno ustanoviti nov javni zavod;

- je MONG na 31. redni seji Mestnega sveta MONG, dne 20. 10. 2021, sprejela Odlok o ustanovitvi javnega zavoda GO! 2025 – Evropska prestolnica kulture, Nova Gorica (v nadaljevanju: Odlok) s katerim je ustanovila Javni zavod GO! 2025 - Evropska prestolnica kulture, Nova Gorica in ga 13. 12. 2021 vpisala v sodni register. Zavod GO! 2025 je ustanovljen z namenom vodenja, načrtovanja, priprave, organizacije in izvajanja projekta Evropska prestolnica kulture 2025 za ves čas trajanja projekta;

- pri opravljanju svojih nalog Zavod GO! 2025 sodeluje z EZTS GO, zato stranki urejata medsebojna razmerja s to pogodbo;

- se za opredelitev aktivnosti, ki se nanašajo na posamezno leto izvajanja projekta EPK 2025 kot referenca uporablja naslednja potrjena dokumentacija:

Zavod GO! 2025:

- Dokument identifikacije investicijskega projekta (DIIP), julij 2022,
- Program dela s finančnim načrtom za posamezno leto (za leto 2023 potrjen 08.03.2023),

EZTS GO:

- Sklep skupščine z dne 19. 04. 2023, s katerim sta bila potrjena sprememba št. 1 letnega proračuna 2023 in večletnega proračuna 2023–2025 ter pripadajočih prilog.

- tretji odstavek 3. člena odloka določa, da Zavod GO! 2025 in EZTS GO medsebojna razmerja uredita s pogodbo, ki jo predhodno potrdi Mestni svet Mestne občine Nova Gorica.

2. člen

Projekt EPK 2025 opredeljujejo:

- Sklep Evropskega parlamenta in Sveta št. 445/2014/EU,
- končna prijava v razpisu za podelitev naziva Evropska prestolnica kulture 2025 (prijavnica knjiga GO! Borderless)
- veljavni Lokalni program kulture Mestne občine Nova Gorica

Na podlagi 6. odstavka 5. člena Zakonodajnega odloka št. 50 z dne 18. 4. 2016 (na italijanski strani) in 6. odstavka 28. člena Zakona o javnem naročanju ((Uradni list RS, št. 91/15, 14/18, 121/21, 10/22, 74/22 – odl. US in 100/22 – ZNUZSZS- ZJN-3) z dne 18. 11. 2015 (na slovenski strani) se navedena zakonodaja s področja javnega naročanja za potrebe sklenitve te pogodbe ne uporablja, v kolikor:

(i) pogodba vzpostavlja sodelovanje med Zavodom GO! 2025 in EZTS GO v vlogi naročnikov, katerih cilj je zagotoviti izvajanje javne storitve za uresničitev Projekta Nova Gorica in Gorica »Evropska prestolnica kulture 2025«;

(ii) sporazum o takem sodelovanju vodi izključno javni interes, saj pogodba razvija obliko upravljanja, ki krepi intervencije v korist državljanov na območju EZTS GO;

(iii) sporazum upošteva 15. člen zakona št. 241/1990 (italijanska zakonodaja) "Sporazumi med javnimi upravami", ki dopušča, da javne uprave sklepajo medsebojne sporazume, da bi uredile skupno izvajanje dejavnosti skupnega interesa.

3. člen

Ta pogodba ureja sodelovanje med strankama pri načrtovanju, izvedbi in evalvaciji projekta EPK 2025.

4. člen

Pogodba začne veljati z dnem podpisa obeh strank in preneha veljati z zaključkom načrtovanih aktivnosti za EPK 2025 oziroma prenehanjem delovanja Zavoda GO! 2025.

Po prenehanju delovanja Zavoda GO! 2025, EZTS GO še naprej zagotavlja dolgoročni učinek, oz. »legacy« projektov, katerih nosilec sta ali Zavod GO! 2025 ali EZTS GO. Za projekte, katerih nosilci so druge javne ali nevladne organizacije se dolgoročni učinek zagotavlja z vsakokratno pogodbo med stranko in nosilcem.

Projekti, v sklopu projekta EPK 2025, katerih nosilci so drugi subjekti, v nekaterih primerih predstavljajo avtorsko delo. Materialne avtorske pravice na posameznem projektu drugih nosilcev in njihovih partnerjev so predmet obravnave v vsakokratni pogodbi med stranko in nosilcem.

Nosilec posameznega projekta se mora obvezati, da bo premierna izvedba oziroma prvo izvajanje posameznega projekta, ki je predmet vsakokratne pogodbe, izpeljano v okviru projekta Evropska prestolnica kulture 2025. Vsaka izvedba projekta izven projekta EPK 2025 mora biti pisno odobrena s strani ene izmed strank podpisnic te pogodbe.

5. člen

Splošne aktivnosti, predvidene za izvedbo EPK 2025, so naslednje:

- produkcija in koprodukcija umetniških in kulturnih vsebin uradnega programa GO! 2025;
- organizacija in vodenje delavnic, konferenc, kongresov, strokovnih svetovanj, razstav, seminarjev in drugih izobraževalnih dejavnosti za širšo javnost in zlasti za zainteresirane strani na področju kulture z namenom krepitev zmogljivosti kulturnega sektorja;
- pedagoška in znanstvenoraziskovalna dejavnost na vseh področjih kulture in družbe;
- objavljane knjig in avdiovizualnih del;
- sodelovanje z vsebinami in gradivi v razvojnih procesih na področju kulture, družbenega razvoja, gospodarstva in prostorskega načrtovanja;
- stiki z institucijami s področja kulture in gospodarstva v Sloveniji, Italiji in tujini;
- vzpostavljanje in vodenje mednarodnih partnerstev;
- izdelava in upravljanje digitalnih platform (spletna stran, socialno omrežje in mreženje za vodenje in organizacijo dogodkov) za komuniciranje z javnostjo in promocijo EPK 2025;
- izvedba trženjskega načrta, izdelava in uporaba trženjskih produktov.

Seznam je okvirni in ni dokončen.

Glede na zahtevnost in obsežnost projekta so bile pripravljene številne smernice, ki so podrobneje razdelane v prijavnih knjigi. Ugotovljene glavne razvojne metode so namenjene:

- umestitvi EPK 2025 v nacionalni in evropski kontekst;
- zagotovitvi trajnosti projektov po letu 2025;
- zagotovitvi dodatnih finančnih podpor za programe in projekte EPK 2025 (regionalne, nacionalne in evropske);
- razvoj marketinškega načrta EPK 2025 kot blagovne znamke ter posameznih projektnih sklopov GO! GREEN, GO! EUROPE, GO! SHARE in EPICenter;
- razvoju metodologij za krepitev zmogljivosti in razvoja občinstva za izvedbo EPK 2025;

- vključevanju drugih javnih ustanov, nevladnih organizacij in drugih subjektov, predvsem samozaposlenih v kulturnih in gospodarskih subjektih na čezmejnem območju v programe in projekte EPK 2025;
- spodbujanju aktivnega čezmejnega sodelovanja pri izvajanju programov in projektov EPK 2025.

6. člen

Naloge Zavoda GO! 2025 so določene v 3. členu Odloka. Zavod GO! 2025 usklajuje tudi komuniciranje in organizacijo dogodkov iz programa GO! 2025 na slovenskem ozemlju ter odnosov z Vlado Republike Slovenije in MONG.

Za aktivnosti v zvezi z upravljanjem malih projektov, financiranih iz Sklada za male projekte (Interreg »small projects fund« - SPF), upravljanjem spletne platforme EPK 2025, vodenjem razpisov v zvezi s prenovo in revitalizacijo trga Evrope / piazza Transalpina ter ureditvijo neposrednega območja na meji - zeleni pas, komunikacijo in organizacijo dodatnih dogodkov na italijanskem ozemlju, ki niso načrtovani v prijavnici (Bid booku) ter odnosov z Avtonomno deželjo Furlanijo Julijsko krajino in občino Gorica, je dogovoren EZTS GO.

Konkretne aktivnosti se določijo v letnih finančnih načrtih in programih dela obeh subjektov.

Morebitne spremembe in dopolnitve te pogodbe se uredijo s sklenitvijo aneksa k tej pogodbi, ki ga predhodno potrdi Mestni svet Mestne občine Nova Gorica.

7. člen

Stranki se dogovorita o naslednjem:

- o uvrstitvi posamezne vsebine v programsko shemo EPK 2025 skladno s smernicami projekta odloča »Executive Board« (upravni odbor, v nadaljevanju Board) projekta EPK 2025, ki ga sestavljajo:
 - direktor javnega zavoda GO! 2025
 - programski vodja GO! 2025
 - direktor EZTS GO

Board se sestaja redno, najmanj enkrat tedensko. Glede na obravnavane teme se rednim kolegijem pridružijo tudi drugi pomočniki direktorjev in v projekt vključeni svetovalci.

Po zaključku razprave vsake točke dnevnega reda direktor GO! 2025 oblikuje predloge sklepov in jih da na glasovanje. Predlog sklepa je lahko dodan gradivu za sejo. Sklep je sprejet, če zanj glasuje večina prisotnih članov Boarda, razen v primerih. Če za posamezno točko ni predviden sklep Boarda, se glasovanje ne opravi.

Glasovanje se opravi tako, da direktor najprej pozove, da se izrečejo tisti, ki so **za** sprejem predloga sklepa, nato tisti, ki so **proti** sprejemu predloga in na koncu tisti, ki so se **vzdržali**. Člani Boarda svojo odločitev obvezno izkažejo z nedvoumnim dvigom rok.

- tedensko se izvede najmanj en koordinacijski sestanek med programskim oddelkom Zavoda GO! 2025 in osebjem EZTS GO, določenim za izvedbo aktivnosti na projektu EPK 2025.
- vzpostavita se redno delujoči, čezmejni ekipi - komunikacijska in marketinška, z najmanj enim predstavnikom vsake stranke. Ekipi skupaj pripravljata in izvajata marketinško in komunikacijsko strategijo projekta EPK 2025.
- mesečno se izvede najmanj en usklajevalni sestanek vodstev obeh strank, s predstavniki vodstev MONG in Občine Gorica ter po potrebi, predstavniki drugih vpletenih organov ali institucij na projektu;

Vsaka od strank izvaja svoje aktivnosti neodvisno od tega, kar je opredeljeno v tej pogodbi in na podlagi odločitev, sprejetih na tedenskih in mesečnih koordinacijskih sestankih, z avtonomijo pri koordinaciji

projektnih partnerjev in pri stikih z vpletenimi institucijami ali organi. Na tedenskih sestankih predstavniki strank poročajo o izvedenih aktivnostih ter o udeležbi na aktivnostih, sestankih, dogodkih EPK 2025 in spremljevalnih dogodkih, vezanih na projekt EPK 2025. V primeru, da omenjene aktivnosti obveščanja in usklajevanja ni možno izvesti pravočasno ali če gre za nujne zadeve, se pripravijo kratka pisna poročila, ki se med strankama izmenjajo preko e-pošte.

8. člen

Povezane dejavnosti, kot npr. udeležba na mednarodnih dogodkih za razširjanje informacij o EPK 2025 ali udeležba v bilateralnih delovnih skupinah ali vodenje ciljno usmerjenih srečanj z možnimi deležniki in/ali predlagatelji in/ali partnerji na projektu EPK 2025, bosta stranki dogovorili in uskladili sproti na rednih kolegijih »Executive boarda«, s ciljem, da kjer je le to mogoče, zagotovita udeležbo predstavnikov obeh strank. Če »Executive board« presodi, da to ni potrebno, bo dogovorjeno sodelovanje vsaj ene osebe iz skupne ekipe EPK 2025, bodisi iz Zavoda GO! 2025, bodisi iz EZTS GO. Da bo prenos informacij v takšnem primeru zagotovljen, mora udeležena oseba ekipi poročati na prvem koordinacijskem sestanku po udeležbi na dogodku/aktivnosti, oz. poslati kratko pisno zabeležko preko e-pošte.

9. člen

Po zaključenem natečaju za izdelavo logotipa / blagovne znamke in usklajene celostne grafične podobe GO! 2025 (v nadaljevanju: CGP GO! 2025), je EZTS GO registriral logotip in CGP GO! 2025 ter slogan GO! Borderless na evropski ravni. EZTS GO podeljuje uporabo logotipa in slogana in usklajene celostne grafične podobe GO! 2025 tudi Zavodu GO! 2025. Stranki sta sprejeli »Pravilnik uporabe celostne grafične podobe GO! 2025«, ki opredeljuje postopke za podelitev in načine uporabe logotipa in grafične podobe v okviru dejavnosti, povezanih z EPK 2025, Nova Gorica – Gorica.

EZTS GO ima od leta 2019 v najemu pisarni v stavbi železniške postaje v Novi Gorici (Kolodvorska 8) za katera plačuje najemnino in stroške obratovanja. Stranki soglašata, da Zavod GO! 2025 lahko prosto uporablja prostore za izvajanje svojih aktivnosti. V kolikor se prostore začasno uporablja za druge projektne dejavnosti, mora Zavod GO! 2025 o tem pisno obvestiti EZTS GO. Vse aktivnosti, ki se izvajajo v teh prostorih, so na lastno odgovornost. V obdobju, ko pisarni ne bosta uporabni zaradi prenavljanja stavbe stranki soglašata, da se premična oprema shrani na sedežu Zavoda GO! 2025.

10. člen

Stranki soglašata, da bo, če ni drugače določeno, vsaka stranka krila svoje stroške dejavnosti s sredstvi, s katerimi razpolaga v okviru vsakokratno potrjenega letnega finančnega načrta in programa dela.

Načrtovani viri financiranja posamezne stranke za namene izvajanja potrjenih aktivnosti v okviru projekta EPK 2025 med leti 2021 in 2026, so:

- za Zavod GO! 2025:

proračun Republike Slovenije (Ministrstvo za kulturo) – 10.000.000 EUR,

proračun Mestne občine Nova Gorica – 3.814.733 EUR,

proračuni drugih občin v regiji vključeni v območje EPK 2025 – 1.500.000 EUR (predviden znesek),

Evropska unija (preko prijav na razpise) – 1.100.000 EUR (predviden znesek)

- za EZTS GO:

proračun Avtonomne dežele Furlanije Julijske Krajine – 4.340.000 EUR,

Evropska unija, program INTERREG Italija – Slovenija (Sklad za male projekte) – 8.131.870 EUR;

Evropska unija, regionalni operativni plan Evropskega sklada za regionalni razvoj (ESSR) ITA– 4.669.603 EUR

Proračuni občin ustanoviteljic – 640.000 EUR

11. člen

Morebitne spore iz te pogodbe bosta stranki reševali sporazumno. Če to ne bo mogoče, bo za reševanje teh sporov pristojno sodišče v Novi Gorici

Ta pogodba se šteje za nično, če je kdo v imenu ali na račun nasprotne stranke (torej stranke, ki vstopa v pogodbeno razmerje z organom ali organizacijo iz javnega sektorja), predstavniku ali posredniku organa ali organizacije iz javnega sektorja obljubil, ponudil ali dal kakšno nedovoljeno korist za:

1. pridobitev posla iz te pogodbe; ali
2. za sklenitev posla iz tega pogodbe pod ugodnejšimi pogoji; ali
3. za opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem obveznosti iz te pogodbe; ali
4. za drugo ravnanje ali opustitev ravnanja, s katerim je organu ali organizaciji iz javnega sektorja povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku ali posredniku organa ali organizacije iz javnega sektorja, drugi stranki (torej stranki, ki vstopa v pogodbeno razmerje z organom ali organizacijo iz javnega sektorja) ali njenemu predstavniku, zastopniku oziroma posredniku.

Stranka bo v primeru ugotovitve o domnevnem obstoju dejanskega stanja iz prvega odstavka tega člena ali obvestila Komisije za preprečevanje korupcije ali drugih organov, glede njegovega domnevnega nastanka, pričela z ugotavljanjem pogojev ničnosti pogodbe iz prejšnjega odstavka tega člena oziroma z drugimi ukrepi v skladu s predpisi Republike Slovenije.

12. člen

Za to pogodbo se uporablja slovensko pravo.

13. člen

Pogodba je sestavljena v dveh enakih izvodih v italijanskem jeziku in v dveh enakih izvodih v slovenskem jeziku, od katerih sta en v slovenskem in en v italijanskem jeziku namenjena Zavodu GO! 2025, drugi izvod v italijanskem in slovenskem jeziku pa v EZTS GO. V primeru vsebinskih razlik med italijansko in slovensko različico prevlada slovenska različica.

Pogodba začne veljati s podpisom obeh strank in velja do 31.12.2026 oziroma do izpolnitve vseh predvidenih obveznosti.

Št. dokumenta:

Kraj in datum: Nova Gorica,

**JAVNI ZAVOD GO! 2025 - EVROPSKA PRESTOLNICA KULTURE,
NOVA GORICA**

Gorazd Božič, direktor

Št. dokumenta:

Kraj in datum: Gorica (I),

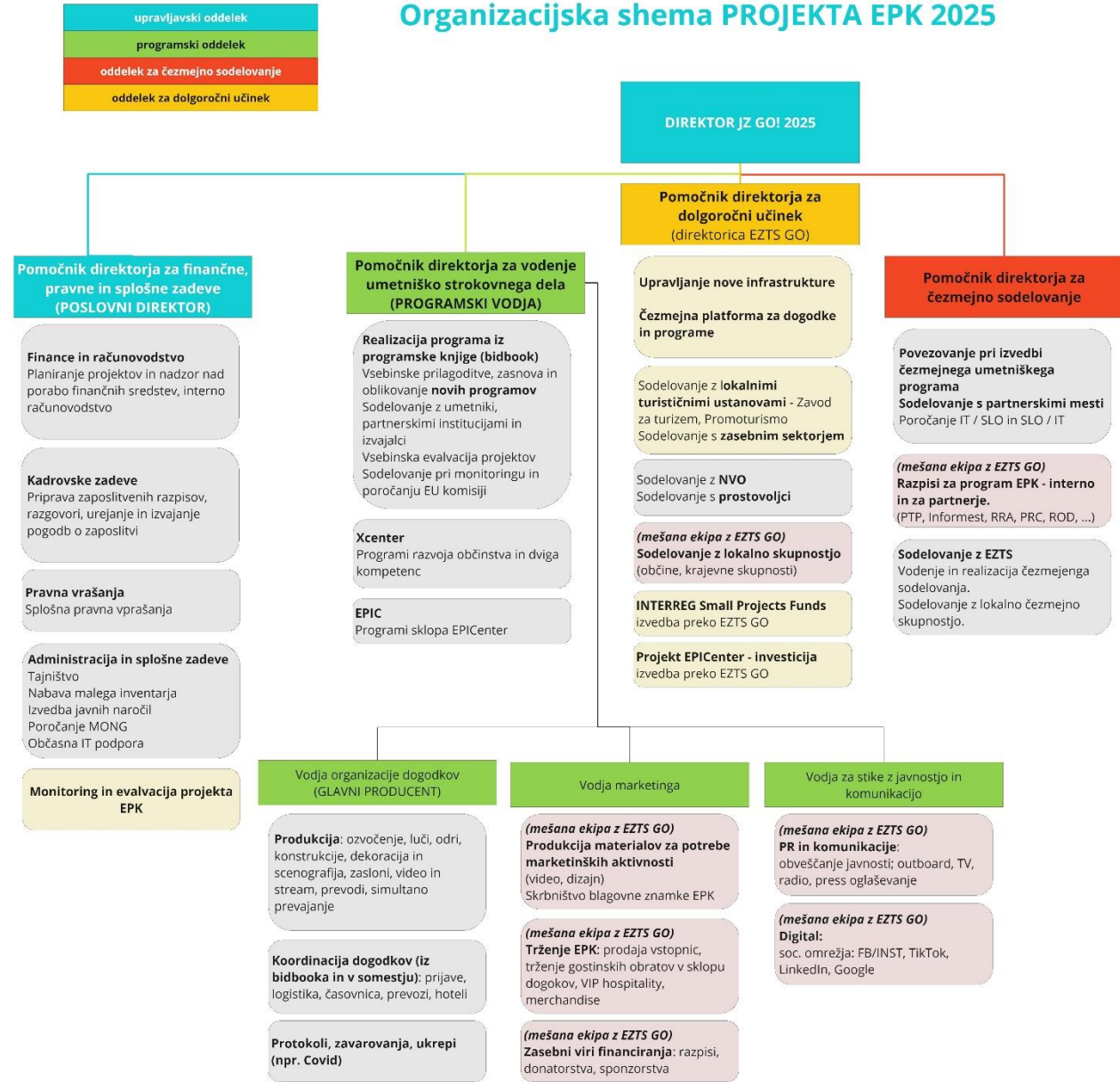
**EVROPSKO ZDRUŽENJE ZA TERITORIALNO SODELOVANJE
»OBMOČJE OBČIN: COMUNE DI GORIZIA (I), MESTNA OBČINA
NOVA GORICA (SLO) IN OBČINA ŠEMPETER-VRTOJBA (SLO)« /
»TERRITORIO DEI COMUNI: COMUNE DI GORIZIA (I), MESTNA
OBČINA NOVA GORICA (SLO) IN OBČINA ŠEMPETER-VRTOJBA
(SLO)«**

Romina Kocina, direktorica

PRILOGA ŠT. 1/2023

1. Organigram projekta EPK 2025

Organizacijska shema PROJEKTA EPK 2025



LEGENDA

Zaposleni na JZ GO! 2025

Zaposleni na JZ GO! 2025 in EZTS GO (mešana ekipa)

Zaposleni na EZTS GO

2. Aktivnosti in stroški za leto 2023

V nadaljevanju so opredeljene dejavnosti Zavoda GO! 2025 in EZTS GO s pripadajočimi predvidenimi stroški za leto 2023, skladno s potrjenima letnima programoma dela in finančnima načrtoma obeh strank.

	Javni zavod GO! 2025		GECT GO / EZTS GO	
	<i>Dejavnosti / Attività</i>	<i>Predviden strošek € / Importo previsto €</i>	<i>Dejavnosti / Attività</i>	<i>Predviden strošek € / Importo previsto €</i>
EPICenter	Dogodki in promocija vsebin EPICenter in EPIC <i>Eventi e promozione legati ai contenuti EPICenter e EPIC</i>	62.000	Koordinacija prekvalifikacije Trg Evrope in okolica (koordinacija, projektiranje, gradnja) <i>Coordinamento riqualificazione piazza Transalpina e aree circostanti (coordinamento, progettazione, realizzazione)</i>	788.191
GO! Share	Projekti, predvideni v prijavnih knjigi <i>Progetti previsti nel libro di candidatura</i>	485.000		
GO! Europe	Projekti, predvideni v prijavnih knjigi <i>Progetti previsti nel libro di candidatura</i>	540.000		
GO! Green	Projekti, predvideni v prijavnih knjigi <i>Progetti previsti nel libro di candidatura</i>	302.000		
Residence / Residenze	Projekti, predvideni v prijavnih knjigi <i>Progetti previsti nel libro di candidatura</i>	89.000		
Podporni programi	Podporni projekti in doseg <i>Progetti di supporto al bidbook e outreach</i>	105.000	Projekti, predvideni v prijavnih knjigi (čezmejna spletna platforma – Brezmejno brezžično) in druge programske dejavnosti (projekti, ki niso predvideni v prijavnih knjigi, aktivnosti z italijanskimi občinami, Monitoring in Evalvacija) <i>Progetti previsti nel libro di candidatura (piattaforma web transfrontaliera – Borderless wireless) ed altre attività (Eventi non previsti nel BB, Attività con i comuni italiani, Monitoring & Evaluation)</i>	375.000

Krepitev zmogljivosti / Capacity building	Projekti krepitve zmogljivosti, predvideni v prijavnih knjigi in podporni projekti / <i>Progetti di capacity building previsti nel libro di candidatura e progetti a supporto</i>	23.000		
Razvojni projekti / Progetti di sviluppo	Razvoj občinstva, razvoj znanj za prijave na EU razpise, prostovoljstvo, ... <i>Audience development, sviluppo di competenze per le applicazioni ai fondi UE, sistema volontari, ...</i>	65.000	Logotip ECOC2025, registracija, uporaba in razvoj CGP <i>Logo ECOC2025, registrazione, utilizzo e sviluppo IGC</i>	30.000
Splošni stroški delovanja/ Costi correnti	Pisarniški in splošni materiali in storitve, energija, voda, komunalne storitve in komunikacije, prevozni stroški in storitve, izdatki za službena potovanja, tekoče vzdrževanje, poslovne najemnine in zakupnine, drugi operativni odhodki. Servizi e spese per gli uffici e le spese generali, costi di energia, acqua, utenze e telecomunicazioni, costi di trasporti e servizi, manutenzione corrente, affitti e noleggi di uffici, altre spese di gestione.	80.853	Pisarniški in splošni materiali in storitve, energija, voda, komunalne storitve in komunikacije, prevozni stroški in storitve, izdatki za službena potovanja, tekoče vzdrževanje, poslovne najemnine in zakupnine, drugi operativni odhodki. Servizi e spese per gli uffici e le spese generali, costi di energia, acqua, utenze e telecomunicazioni, costi di trasporti e servizi, manutenzione corrente, affitti e noleggi di uffici, altre spese di gestione. Najem glavne pisarne na na Kolodvorski ulici Flagship office nella stazione della Transalpina	142.954 6.000
	Promocijski materiali Gadget e materiale vario di promozione	6.500	Promocija in marketing <i>Promozione e marketing</i>	25.000
	Prevajalske storitve Servizio di traduzione	1.500	Prevajalske storitve Servizio di traduzione	20.000
	Honorarji zunanjih sodelavcev na projektu Stipendi dei collaboratori esterni	132.020	Honorarji zunanjih sodelavcev na projektu Stipendi dei collaboratori esterni	74.000
Interreg			SPF Interreg Italija-Slovenija 2021-2027 (1. in 2. razpis 2023) SPF Interreg Italia-Slovenia 2021-2027 (1. e 2. bando 2023) Costi / Stroški SPF	4.500.000 142.767
Stroški dela / Costi personale	Plače, prispevki delodajalca in drugi izdatki zaposlenim <i>Stipendi, contributi del datore di lavoro e altre spese per i dipendenti</i>	571.983	Plače, prispevki delodajalca in drugi izdatki zaposlenim, ki delajo na projektu EPK 2025 <i>Stipendi, contributi del datore di lavoro e altre spese per i dipendenti che lavorano al progetto ECOC 2025</i>	742.872
	Investicijski odhodki (oprema) Spese di capitale (attrezzature informatiche)	13.000		
TOT:		2.476.856		6.846.784,23